Uradni list
Evropske unije

SL
Serija L

2025/1789

5.9.2025

IZVEDBENA UREDBA SVETA (EU) 2025/1789

z dne 5. septembra 2025

o izvajanju Uredbe (EU) 2020/1998 o omejevalnih ukrepih proti hudim kršitvam in zlorabam človekovih pravic

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (EU) 2020/1998 z dne 7. decembra 2020 o omejevalnih ukrepih proti hudim kršitvam in zlorabam človekovih pravic ([1]) ter zlasti člena 14(1) Uredbe,

ob upoštevanju predloga visokega predstavnika Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko,

ob upoštevanju naslednjega:

(1) Svet je 7. decembra 2020 sprejel Uredbo (EU) 2020/1998.

(2) Unija in njene države članice so 8. decembra 2020 v izjavi visokega predstavnika Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko (v nadaljnjem besedilu: visoki predstavnik) v imenu Evropske unije v zvezi z globalnim režimom sankcij EU na področju človekovih pravic ponovno potrdile svojo odločno zavezo spodbujanju in varstvu človekovih pravic po vsem svetu. Globalni režim sankcij EU na področju človekovih pravic odraža odločenost Unije, da okrepi svojo vlogo pri odzivanju na hude kršitve in zlorabe človekovih pravic po svetu. Doseganje dejanskega uresničevanja človekovih pravic za vsakogar je strateški cilj Unije. Spoštovanje človekovega dostojanstva, svobode, demokracije, enakosti, pravne države in človekovih pravic je temeljna vrednota Unije ter njene skupne zunanje in varnostne politike.

(3) Od nezakonite priključitve Krima in Sevastopola Ruski federaciji leta 2014 so se razmere na področju človekovih pravic na Krimskem polotoku znatno poslabšale. Prebivalci polotoka se soočajo s sistematičnim omejevanjem svojih temeljnih svoboščin, v krimskih centrih za pridržanje pa prihaja do hudih kršitev človekovih pravic, vključno s krutim, nečloveškim in ponižujočim ravnanjem s priporniki.

(4) V zvezi s tem bi bilo treba na seznam fizičnih ali pravnih oseb, subjektov ali organov, za katere veljajo omejevalni ukrepi, iz Priloge I k Uredbi (EU) 2020/1998, dodati dve osebi.

(5) Uredbo (EU) 2020/1998 bi bilo zato treba ustrezno spremeniti –

SPREJEL NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Priloga I k Uredbi (EU) 2020/1998 se spremeni v skladu s Prilogo k tej uredbi.

([1]) UL L 410 I, 7.12.2020, str. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2020/1998/oj.

Člen 2

Ta uredba začne veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 5. septembra 2025

Za Svet

predsednica

M. BJERRE

PRILOGA

V Prilogi I k Uredbi (EU) 2020/1998 se na seznam fizičnih ali pravnih oseb, subjektov ali organov pod naslovom „A. Fizične osebe“ dodata naslednja vnosa:

	Ime (prečrkovanje v latinico)	Ime	Podatki za ugotavljanje istovetnosti	Razlogi za uvrstitev na seznam	Datum uvrstitve na seznam
„134.	Vadim Viktorovich BULGAKOV tudi Vadym Viktorovych BULHAKOV	Вадим Викторович БУЛГАКОВ (ruski zapis)	Položaj: vodja direktorata ruske zvezne službe za izvrševanje kazenskih sankcij za ‚Republiko Krim in mesto Sevastopol‘ Datum rojstva: 30.1.1969 Kraj rojstva: Simferopol, Ukrajina Državljanstvo: ukrajinsko, rusko Ukrajinska davčna številka (ДРФО): 2523214611 Ruska davčna številka (ИНН): 910218275068 Spol: moški Naslov: Simferopol, Avtonomna republika Krim, Ukrajina Povezana posameznika: Arkady Alexandrovich Gostev, direktor ruske zvezne službe za izvrševanje kazni zapora Aleksei Nikolaevich Pikin, namestnik vodje direktorata ruske zvezne službe za izvrševanje kazenskih sankcij za ‚Republiko Krim in mesto Sevastopol‘	Od novembra 2014 je vodja direktorata ruske zvezne službe za izvrševanje kazenskih sankcij za ‚Republiko Krim in mesto Sevastopol‘. Ima izključno pristojnost za dejavnosti direktorata in je kot tak osebno odgovoren med drugim za ustrezno zagotavljanje zdravstvenih storitev pripornikom in zapornikom na Krimu. V tej vlogi je odgovoren za vsesplošno in sistematično odrekanje ustrezne zdravstvene oskrbe in zdravljenja pripornikom in zapornikom, zlasti političnim zapornikom. To šteje za kruto, nečloveško ali poniževalno ravnanje. Od njegovega imenovanja za vodjo direktorata leta 2014 so Združeni narodi in Evropsko sodišče za človekove pravice dokumentirali razširjene in sistematične kršitve človekovih pravic v krimskih centrih za pridržanje. Zlasti se od njegovega imenovanja v centru za pridržanje Simferopol na Krimu vedno znova pojavlja upravna praksa grdega ravnanja in odrekanja zdravstvene oskrbe političnim zapornikom, ki pomeni kruto, nečloveško ali poniževalno ravnanje ali kaznovanje. Odgovoren je zlasti za grdo ravnanje z zagovornikoma človekovih pravic Iryno Danylovych in Ametom Suleymanovom, ki med prestajanjem zaporne kazni v centru za pridržanje Simferopol več mesecev nista dobila ustrezne zdravstvene oskrbe. Torej je odgovoren za hude kršitve ali zlorabe človekovih pravic, in sicer za kruto, nečloveško ali poniževalno ravnanje ali kaznovanje, zlasti v zvezi s političnimi zaporniki v centrih za pridržanje na Krimu.	5.9.2025

	Ime (prečrkovanje v latinico)	Ime	Podatki za ugotavljanje istovetnosti	Razlogi za uvrstitev na seznam	Datum uvrstitve na seznam
135.	Aleksei Nikolaevich PIKIN tudi Alexey Nikolaevich PIKIN	Алексей Николаевич ПИКИН (ruski zapis)	Položaj: namestnik vodje direktorata ruske zvezne službe za izvrševanje kazenskih sankcij za ‚Republiko Krim in mesto Sevastopol‘ Datum rojstva: 9.8.1975 Državljanstvo: rusko Spol: moški Naslov: Voronež, regija Voronež, Rusija Povezana posameznika: Arkady Alexandrovich Gostev, direktor ruske zvezne službe za izvrševanje kazni zapora Vadim Viktorovich Bulgakov, vodja direktorata ruske zvezne službe za izvrševanje kazenskih sankcij za ‚Republiko Krim in mesto Sevastopol‘	Od maja 2016 je namestnik vodje direktorata ruske zvezne službe za izvrševanje kazenskih sankcij za ‚Republiko Krim in mesto Sevastopol‘. V tej strukturi je odgovoren za upravljanje in usklajevanje regionalnega kazenskega sistema na Krimu in v Sevastopolu, vključno z ravnanjem osebja, dobrobitjo zapornikov in preprečevanjem zakonskih kršitev v centrih za pridržanje. Zaradi tega mandata je odgovoren za vse kršitve človekovih pravic posameznikov, obsojenih na prestajanje zaporne kazni na Krimu, vključno z zlorabami s strani osebja, nezakonitimi disciplinskimi ukrepi ali dopuščanjem mučenja, grdega ravnanja ali odrekanja temeljnih pravic v kazenskem sistemu. Odgovoren je za vsesplošno in sistematično odrekanje ustrezne zdravstvene oskrbe in zdravljenja pripornikom in zapornikom, zlasti političnim zapornikom. To šteje za kruto, nečloveško ali poniževalno ravnanje. Od njegovega imenovanja za namestnika vodje leta 2016 so Združeni narodi in Evropsko sodišče za človekove pravice dokumentirali razširjene in sistematične kršitve človekovih pravic v krimskih centrih za pridržanje. Zlasti se od njegovega imenovanja v centru za pridržanje Simferopol na Krimu pod njegovim vodstvom vedno znova pojavlja upravna praksa grdega ravnanja in odrekanja zdravstvene oskrbe političnim zapornikom, ki pomeni kruto, nečloveško ali poniževalno ravnanje ali kaznovanje. Odgovoren je predvsem za grdo ravnanje z zagovornikoma človekovih pravic Iryno Danylovych in Ametom Suleymanovom, ki med prestajanjem zaporne kazni v centru za pridržanje Simferopol več mesecev nista dobila ustrezne zdravstvene oskrbe. Torej je odgovoren za hude kršitve ali zlorabe človekovih pravic, in sicer za kruto, nečloveško ali poniževalno ravnanje ali kaznovanje, zlasti v zvezi s političnimi zaporniki v centrih za pridržanje na Krimu.	5.9.2025“.